

آرام و سکون

سید امتیاز علی تاج

(1900ء-1970ء)

1

Urdu

ابتدائی حالات:

سید امتیاز علی تاج لاہور میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد مولوی ممتاز کو شمس العلماء کا خطاب ملا۔ امتیاز علی تاج نے سینٹرل ماڈل سکول لاہور گورنمنٹ سکول لاہور سے تعلیم حاصل کی مجلس اس طرح ترقی ادب لاہور کے سیکریٹری بھی رہے۔ اپریل ۱۹۷۰ میں ان کو نامعلوم شخص نے قتل کر دیا۔

اسلوب نگارش:

امتیاز علی تاج کے ڈراموں میں تمام لسانی خوبیاں موجود ہیں۔ ان کی تحریر سادہ اور بے تکلف ہے۔ وہ الفاظ کا استعمال بڑے سلیقے سے کرتے ہیں اور معمولی الفاظ کو بھی اتنی خوش السلوبی سے استعمال کرتے ہیں کہ وہ قاری کے ذہن پر گہرا اثر مرتب کرتے ہیں۔ ان کے ڈراموں کی زبان سلیس اور رواں ہے۔

مکالمہ نگاری:

امتیاز علی تاج کے ڈراموں میں چستی، برہنگی اور بے ساختگی ملتی ہے۔ کسی ڈرامے کی کامیابی کا دارومدار اس کے مکالموں پر ہوتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ انہوں نے مکالمہ نگاری کی طرف خصوصی توجہ دی ہے۔ ان کے ہاں جذبات نگاری کی ایسی مثالیں ملتی ہیں جو اردو کے ڈرامائی ادب میں بہت کم دستیاب ہیں۔

ان کا ایک معروف ڈرامہ "آرام و سکون" اس کی واضح مثال ہے کہ ان کے مزاج میں کہیں کوئی تکلیف نظر نہیں آتی بس انہوں نے معمول کے واقعات اور کرداروں کے سیدھے سادے مکالمے سے مزاح پیدا کیا ہے۔

2

Urdu

تصانیف:

اپنے زمانہ طالب علمی میں منفرد انگریزی ڈراموں کے تراجم کر کے اسٹیج پر پیش کیے۔ ۱۹۳۲ میں مشہور ڈرامہ "انارکلی" لکھا ان کے مزاحیہ اسٹیج "ہنچا چکھن" کے نام سے شائع ہوئے اور بہت مقبول ہوئے۔ رسالہ "تہذیب نسوان" اور "پھول" کے مدیر رہے ریڈیو پروگرام "پاکستان ہمارا ہے" شروع کیا اور ریڈیو کے لیے درجنوں ڈرامے اور فچر لکھے۔ بہت سی فلمیں کہانیاں بھی ان کی تحریر کردہ ہیں۔

مشکل الفاظ کے معنی

الفاظ	معنی	الفاظ	معنی
ترد	تکرہ پریشانی	حرارت	گرمی
طیل	بیمار	مقوی	قوت دینے والا
ناراد	بد نصیب، محروم	نصیب دشمنان	دشمنوں کا نصیب
نذر سرائی	گیت گانا	چمکا	خاموش
جھونک دوگی	جلا دوں گی	اللہ مارا	بخت مارا

3

Urdu

زچ ہو کر	ٹنک آکر	برہنگی	بے تکلفی
ناراد	منہوس	کھٹ پٹ	لڑائی جھگڑا
ہین السطور	سطروں کے درمیان	اوں ہوں	کراہنے کی آواز
پدن ٹوننا	جسم درد ہونا	ہاتھ دھو بیٹھنا	محروم ہونا
بخشو	معاف کرنا	طرح دینا	ڈھیل دینا
سر جھکا کے ڈھت نا ہونا	بہت مصروف ہونا	بوکھلانا	گھبران

سبق کا خلاصہ:

مصنف امتیاز علی تاج میں سبق میں نہایت دلچسپ انداز میں ایک صاحب کھانا کا تذکرہ کیا ہے۔ اشفاق صاحب ایک دختر میں کام کرتے ہیں۔ مسلسل کہ عمر مناسب آرام نہ ملنے کی وجہ سے بیمار پڑ جاتے ہیں۔ ڈاکٹر صاحب نے ان کی نیگم صاحبہ کو بتایا کہ مسلسل اور زیادہ کام کی وجہ سے بخار ہوا ہے۔ صاحب کو دبا کے ساتھ آرام کی بہت ضرورت ہے انکی خوراک کے بارے میں بھی لکھ رہا ہوں۔ نیگم صاحبہ ساری گفتگو میں کہ ڈاکٹر صاحب کو تسلی دلاتے ہوئے کہتی ہیں کہ میں ان کی خوراک اور ان کے آرام و سکون کا ہر ممکن خیال رکھوں گی ان کے آرام و سکون کا مکمل خیال رکھوں گے۔

4

Urdu

ڈاکٹر صاحب کے جانے کے بعد نیگم صاحبہ اپنے شوہر کو آرام کرنے کی بار بار تلقین کرتی ہے۔ مگر خود ذرا برابر اس بات پر عمل نہیں کرتی۔ کبھی کھانے کا پوچھتی ہے تو کبھی بے کلمی بحث شروع کر دیتی ہے۔ نوکر کو نسی آواز سے ڈانٹتی ہے۔ سقا پانی لے کر تھوڑی دیر سے پہنچتا ہے تو اسے برا بھلا کہنا شروع کر دیتی ہے ہر ایک اونچی آواز سے ڈانٹ ہے اور ساتھ یہ بھی کہہ رہی ہوتی ہے۔ کہ تم لوگ میاں کو آرام نہیں کرنے دیتے میاں بے کلمی باتیں اور شور سن کر گراہ رہا ہوتا ہے نیگم صاحبہ کو اس کی تکلیف کا کوئی احساس نہیں ہوتا اسی دوران فون کی گھنٹی بجتی ہے۔ اشفاق صاحب کے کمرے میں کوئی نہیں ہوتا مجبوراً انہیں خود سنا پڑتا ہے کوئی غاٹون ان سے بات کر رہی ہیں میاں مشکل سے بہک رہے ہیں کہ میں کسی وقت بات کر لینا جب بیوی کو ٹیلیفون کا علم ہوتا ہے تو اپنے خاندان سے لڑنا شروع کر دیتی ہے کہ کس کا فون تھا اس کا نام کیوں نہیں پوچھا پوچھنا تھا کوئی گناہ تو نہیں ہونا تھا پتہ نہیں کونسی کیا ضرورت تھی۔ بحث ختم ہوتی تھی کہ پڑوسیوں کے صاحبزادے نے بارہموتیم بجانا شروع کر دیا میں عاشور کی وجہ سے بھر تنگ آتا ہے اور پڑوسیوں کے نام بیوی کو خط لکھنے کو کہتا ہے بیوی خط لکھنا شروع کرتی ہے تو بچہ زور سے رونا شروع کر دیتا ہے اسی دوران نوکر 52 دستے میں دیکھے کو سنا شروع کر دیتا ہے میاں درد اور بے آرامی کی وجہ سے ہانپنے لگتا ہے لگتا ہے اسی دوران ان 52 دستے کی دھمک کے اندر فقیر کی صدا شامل ہو جاتی ہے میاں ہانپتے تو بے ہانپنے کی آوازیں نکالتے ہوئے کہتا ہے کہ میری ٹوٹی اور شیرانی دونی۔ بھی حیران ہو کر پوچھتی کہاں جاتا ہے میاں کہتا ہے آرام و سکون کے لیے دفتر چلا جاتا ہوں۔

مرکزی خیال:

5

Urdu

میاں کام کی ذیادتی اور گھریں شور و غل کی وجہ سے طویل ہے۔ ڈاکٹر آرام و سکون کا مشورہ دیتا ہے۔ لیکن بیوی باتوں اور لڑا کا ہے۔ اس لیے میاں کو گھریں بیوی کے رویے کی وجہ سے کوئی آرام میر نہیں آتا۔ وہ اٹکار اپنے دختر کی راہ لیتا ہے۔ گویا اس کے خیال ہے کہ ایسے گھر کی نسبت تو دختریں علیحدہ بیٹھ کر آرام کیا جاسکتا ہے۔

6

اہم اقباس کی تشریح

اقباس: گھر میں بہرے بستے ہیں جو کبخت زور سے کنڈی کھٹکھٹاتا ہے؟ اللہ ماروں کو اتنا خیال بھی تو نہیں آتا کہ گھر میں کوئی بیمار پڑا ہے۔ ڈاکٹر نے تاکید کر رکھی ہے کہ شور غل نہ ہونے پائے اور اس سے کہو یہی وقت ہے، پانی لانے کا۔ اچھی خاصی دوپہر ہونے کو آگنی ہے کل سے اتنی دیر میں آیا تو نوکری سے الگ کر دو گی۔ میں نامراد کو بیسیوں مرتبہ کہلا چکی ہوں کہ صبح سویرے ہو جایا کرے۔ کان پر جوں نہیں رنگتی۔

حوالہ متن: مصنف کا نام: امتیاز علی تاج

سبق کا عنوان: آرام و سکون

حل لغت: کم بخت: بد نصیب۔ اللہ مارے: بد بخت۔ تاکید کرنا: زور سے کہنا۔ الگ کر دینا: نکال دینا۔ نامراد: بد نصیب۔ بیسیوں مرتبہ: کئی بار۔ کان پر جوں نہیں رنگتی: اثر نہیں ہوتا۔

سیاق و سباق:

اشفاق صاحب ایک دفتر میں کام کرتے ہیں۔ مسلسل کام اور مناسب نام نہ ملنے کی وجہ سے بیمار پر جاتے ہیں۔ ڈاکٹر صاحب نے ان کی بیگم صاحبہ کو بتایا کہ مسلسل اور زیادہ کام کی وجہ سے بخار ہوا ہے صاحب کو دوا کے ساتھ ساتھ آرام کی بہت زیادہ ضرورت ہے۔ انکی خوراک کے بارے میں بھی بتا رہا ہوں۔ بیگم صاحبہ

1

اپنے شوہر کو آرام کرنے کی بار بار تلقین کرتی ہیں مگر ذرا برابر اس بات پر عمل نہیں کرتی کبھی کھانے کا پوچھتی ہے تو کبھی بے ٹکی بحث شروع کر دیتی ہے نوکر کو اونچی آواز سے ڈانٹتی ہے۔ سقا پانی لے کر تھوڑی دیر سے پہنچتا ہے تو اسے برا بھلا کہنا شروع کر دیتی ہیں۔ ہر ایک کو اونچی آواز سے ڈانٹتی ہے اور ساتھ یہ بھی کہہ رہی ہوتی ہے کہ تم لوگ میاں کو آرام نہیں کرنے دیتے میاں بے ٹکی باتیں اور شور سن کر کراہ رہا ہوتا ہے۔ بیگم صاحبہ کو اس کی تکلیف کا کوئی احساس نہیں ہوتا۔ ڈاکٹر آرام اور سکون کا مشورہ دیتا ہے لیکن بیوی باتونی اور لڑاتا ہے اس لیے میاں کو گھر میں بیوی کے رویے کی وجہ سے کوئی آرام میسر نہیں آتا وہ اتنا کر اپنے دفتر کی راہ لیتا ہے گویا اس کا خیال ہے کہ ایسے گھر کی نسبت تو دفتر میں علیحدہ بیٹھ کر آرام کیا جا سکتا ہے۔

تشریح:

مصنف کہتا ہے کہ جب ڈاکٹر صاحب میاں جی کا معائنہ کرنے کے بعد ضروری ہدایات دے کر چلا جاتا ہے تو بعد میں میاں بیوی کے درمیان کچھ غیر ضروری گفتگو جاری رہتی ہے۔ اسی دوران سقا آتا ہے اور اپنی پوری قوت سے دروازہ میٹھا ہے۔ بیوی چلا کر کہتی ہے کہ کیا اس گھر میں بہرے بستے ہیں۔ گستاخ جو اتنی زور سے دروازہ میٹھ رہے ہو۔ کبخت کو ذرا خیال نہیں کے گھر میں کوئی مریض ہے حالانکہ ڈاکٹر صاحب نے پر زور تاکید کی ہے کہ گھر میں مکمل طور پر سکون ہونا چاہیے تاکہ میاں کی طبیعت جلد بحال ہو جائے۔ بیوی سقے کو مزید ڈانٹتے ہوئے کہتی ہے کہ اتنی دیر سے کیوں آئے ہو اب تو دوپہر ہونے والی ہے کل سے اتنی دیر سے آئے تو نوکری سے نکال دوں گی بد بخت کو کئی بار کہا ہے کہ وقت پر کام کیا کرو، مگر اس پر بالکل اثر نہیں ہوتا۔

2

غلط مشقی سوالات

1- مختصر جواب دیں۔

1- روزانہ آرام و سکون نہ کیا جائے تو اس کا کیا نتیجہ نکلتا ہے؟

جواب۔ پرورد آرام و سکون کے لیے وقت نہ نکالا جائے تو پھر انسان بیمار بناتا ہے بہت زیادہ وقت نکلنے کی ضرورت پڑ جاتی ہے۔

2- بیماری کے باوجود میاں و فقر جانے کے لیے کیوں تیار ہو جاتا ہے؟

جواب۔ بیماری کے باوجود دنیا فخر جانے کے لئے تیار ہو جاتا ہے کہ آرام و سکون کر سکوں گا۔

3- اس ڈرامے سے ہمیں کیا سبق ملتا ہے؟

جواب۔ اس ڈرامے سے ہمیں سبق ملتا ہے کہ انسان کو اپنی زندگی میں آرام و سکون کا خیال رکھنا چاہیے اگر کوئی گھر میں بیمار پڑ جائے تو اس عرصہ میں سکون کا خیال رکھنا ضروری ہے۔

4- بہت زیادہ شوروں میں ماحولیاتی آلودگی کا سبب بننا ہے شوہر کی آلودگی سے صحت پر کیا اثر پڑتا ہے؟

1

Urdu

جواب۔ شوہر کی آلودگی انسانی نفسیات اور صحت پر گہرے منفی اثرات ڈالتی ہے اسباب پر مضر اثر پڑتا ہے شوہر میں کام کرنے والے لوگوں کی قوت سماعت متاثر ہوتی ہے ذہنی متاثر ہونے پر درد اور بلند فشار خون بلڈ پریشر جیسی بیماریاں ختم ہوتی ہیں۔

5- صحت مندر بننے کے لیے کیا باتیں ضروری ہیں؟

جواب۔ صحت مندر بننے کے لئے روحانی اور جسمانی پاکیزگی کا ہونا ضروری ہے سادہ خوراک اور مناسب ورزش انسان کی صحت کے لئے ضروری ہے ماحول کو صاف رکھنے سے بھی انسان صحت مندرتا ہے۔

6- ہمسائے کی کون سی حرکت سے میاں کے آرام میں غلطی پڑ سکتی ہے؟

جواب۔ ہمسائے کے صاحبزادے حرم و عروج اور گانے کا شوق فریاد سے جس سے میاں کا سر بھنا جا رہا تھا اس لئے انہوں نے اپنی ہکم سے کیا کہ انہیں خطا کے ذریعے تاؤ کر کے میاں بیمار ہیں اور انہیں مناسب آرام و سکون کی اشد ضرورت ہے۔

2- واحد کی جمع لکھیں۔

2

Urdu

واحد	جمع
وقت	اوقات
ضرورت	ضروریات
تھا	اتقیر
ظہیت	ظہان
پارت	پاریات
بمسلا	بمسائے

3- ذکر کے مونث لکھیں۔

جواب۔

ذکر	مونث
تختیر	تختیری
چپ	چپی

3

Urdu

غلام	غلامہ
شہر	شہر
میان	میان

4- مندرجہ ذیل جملوں کو درست کر کے لکھیں۔

جواب: (الف) میرے ابو پختے والے لوٹ آئے ہیں۔

میرے ابو پختے لوٹ آئے ہیں۔ (درست جملہ)

(ب) ڈاکٹر نے مریض کو دوا دی۔

ڈاکٹر نے مریض کو دوا دی۔ (درست جملہ)

(ج) میرے سسٹم میں درد ہوا ہے۔

میرے سسٹم میں درد ہوا ہے۔ (درست جملہ)

(د) یہ بہت پرانا ہو چکا ہے۔

یہ بہت پرانی ہو چکی ہے۔ (درست جملہ)

4

Urdu

(ا) نوکر نے کمرے میں جھاڑ دیا۔

نوکر نے کمرے میں جھاڑ دی۔ (درست جملہ)

5- غلط اور درست جملات کو (ا) سے نشان دہی کریں۔

جواب:

(الف) انسان کو بہت زیادہ نگرہ نہیں رہنا چاہیے۔ درست غلط

(ب) شوروں کا مریض پر کوئی اثر نہیں ہوتا۔ درست غلط

(ج) تھوڑا مہارت آرام کے لیے ضرور نکالنا چاہیے۔ درست غلط

(د) ہمیں ماحول کو آلودہ نہیں کرنا چاہیے۔ درست غلط

(ه) صرف مکان کی وجہ سے حرارت نہیں ہو سکتی۔ درست غلط

(و) اسے زیادہ آرام و سکون ضروری ہے۔ درست غلط

(ز) بغیر آرام کے محنت کرنے سے صحت خراب ہو جاتی ہے۔ درست غلط

(ح) غذا کے ملاطفت میں کسی اشیاء کی ضرورت نہیں۔ درست غلط

(ط) گودو خیار سے صحت پر برا اثر پڑتا ہے۔ درست غلط

5

Urdu

(ی) انسان کے لئے آرام و سکون بھی اتنی ضروری ہے جتنا کام۔ درست غلط

جوابات:

الف	ب	ج	د	ه	و	ز	ح	ط	ی
درست	غلط	درست	درست	غلط	درست	درست	غلط	درست	درست

6- اعراب لکھیں۔

جواب۔ ٹیڑھ۔ نماز۔ نطق۔ شور و غل۔ توتیت۔ نقوی۔

7- درست جواب پر نشان لکھیں۔

جواب۔ (1) سبق آرام و سکون کے مصنف کون ہیں؟

(الف) ابراہیم ہند (ب) سید ایزد علی تاج

(ج) مولوی نذر (د) مرزا ارب

6

Urdu

(2) ڈاکٹر کے مطابق میاں کو کیا بیماری تھی؟

(الف) شوگر (ب) دل کی بیماری

(ج) تمکان اور حرکت (د) سر درد

(3) میاں کتنے بچے پڑھا کر گیا تھا؟

(الف) 8 بچے (ب) عام 7 بچے

(ج) 10 بچے (د) صحیح 9 بچے

(4) سبق آرام و سکون میں گھر بھلا لارہ کا کیا نام ہے؟

(الف) گلہ (ب) بلو

(ج) لٹو (د) ظو

(5) میاں صاحب کا نام کیا تھا؟

(الف) اشتیاق (ب) مشتاق

7

Urdu

(ج) اشتیاق (د) اسحاق

(6) گھنٹی کسی نے میرے اٹھا کر اٹھتی پر کھی تھی؟

(الف) بیوی نے (ب) میاں نے

(ج) لٹو نے (د) ننھے نے

(7) غلام کیا چیز کوٹ رہا تھا؟

(الف) ٹک (ب) برہیں

(ج) کھٹے (د) گرم مصالحہ

جوابات۔

1	2	3	4	5	6	7
ب	ک	ک	ب	ب	ج	ج

8- غلطی ٹھہر کر کریں۔

8

Urdu

جواب۔ (الف) تودہ کی کوئی بات نہیں ہے۔ نئے ایشی طرح میلے کر گیا ہے۔

(ب) میرے خیال سے انہیں دوا سے زیادہ آرام و سکون کی ضرورت ہے۔

(ج) اتنا کام کیا کرنا کہ تھکے و شستارے صحت سے اتنا دھو دھو گئے۔

(د) ہمیں اس دوا کے مطلق ضرورت نہیں۔

(ه) مریض کے کمرے میں شور و غل نہیں ہونا چاہیے۔

(و) خاموشی اسباب کو ایک طرح کی کیفیت بخشتی ہے۔

(ز) اللہ جانے کو کون اللہ پورا میری چیزوں کو اٹ پٹ کرنا ہے۔

(ح) اللہ پورا کو اتنا خیال بھی تو نہیں آتا کوئی گھر میں ہمارا ہے۔

(ط) مایں ناز کو کچھ تینوں مرزہ بکھا کھی ہوں کہ صبح صبح سے ہوجا کرے۔

(ی) کم بخت نے قسم کھا کر گھی ہے کہ کبھی کوئی چیز لٹکا لٹکے نہ پھیندے گا۔

(س) بچھارے کو سر کچھالنے کی ذمت نہیں ملتی۔

9

Urdu

(ص) اسباب داد سے نکتے سے لڑائی نہ لڑائی تو دنیا کسی بہت ہی نعمت سے محروم نہ ہوجائے گی۔

10